

БИБЛИОТЕКА ИМПЕРАТОРА
9 МАРТ 1902

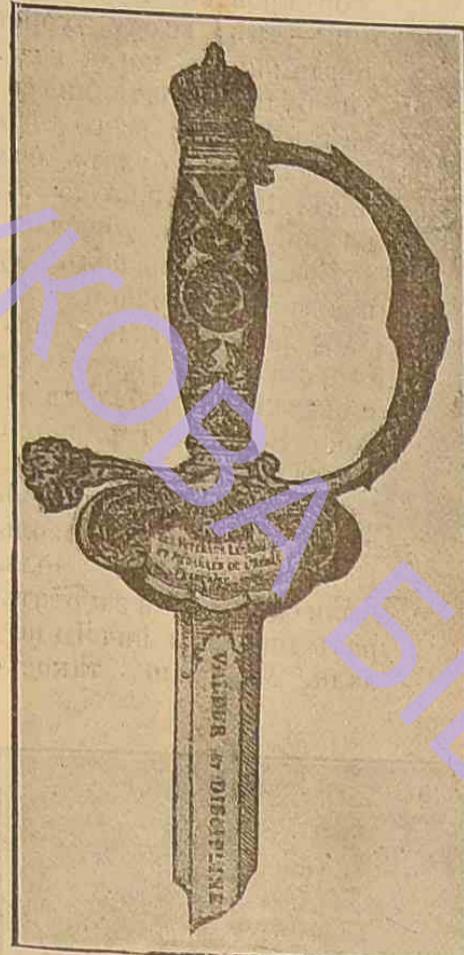
ИЛЛЮСТРИРОВАННОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ КЪ ГАЗЕТЪ

ОДЕССКІЯ НОВОСТИ

№ 5573

Суббота, 9-го марта 1902 г.

№ 5573.



Почетная сабля, преподносимая Государю Императору ветеранами французской армии.

Рабочій въ гостяхъ у Виктора Люго.

Разсказъ Генри Бордо *).

Я
занимаю должность старшины въ маленькой са-
войской деревнѣ. Деревня эта расположена у под-
ножья горы, поросшей черными соснами. Ея бѣ-
лая церковь — видна издалека, и по вечерамъ, въ глу-
ту, звонъ ея колоколовъ слышенъ на
далекомъ разстояніи. Обитатели ся
люди простые, небогатые, почти счастливые, если жатва не слишкомъ плоха.
Дни здѣсь текутъ тихіе и одинаковые,
полные лишь заботы о благопріятной
погодѣ. Когда мой помощникъ меня
навѣщаетъ, я его спрашиваю:

— Что у васъ тамъ новенькаго, наверху?

И неизмѣнно онъ отвѣчаетъ:

— О, ничего, господинъ старшина!
Однажды однако, когда я ему предложилъ обычный вопросъ:

— Что, у васъ все въ порядкѣ, на-
верху? — онъ отвѣтилъ:

— О да! все въ порядкѣ — отвѣтилъ онъ
съ скромной, слегка насмѣшливой улыб-

) Переводъ Ю. Кр.

кой, показывавшей, что онъ имѣть
что-то сказать.

— Не было никакихъ дракъ въ ка-
бакѣ? Или протокола лѣсничаго?

— Нѣтъ, нѣтъ, г. старшина.

— Быть можетъ, опять появились
жуки?

— Слава Богу, нѣтъ, г. старшина.

— Ну, въ чёмъ же дѣло? Я вижу,
что вы хотите что-то сказать.

— Ну, да, г. старшина, я хочу раз-
сказать вамъ о Воженѣ.

— Кто такой — Воженѣ? Въ селѣ,
кажется, нѣтъ такого имени.

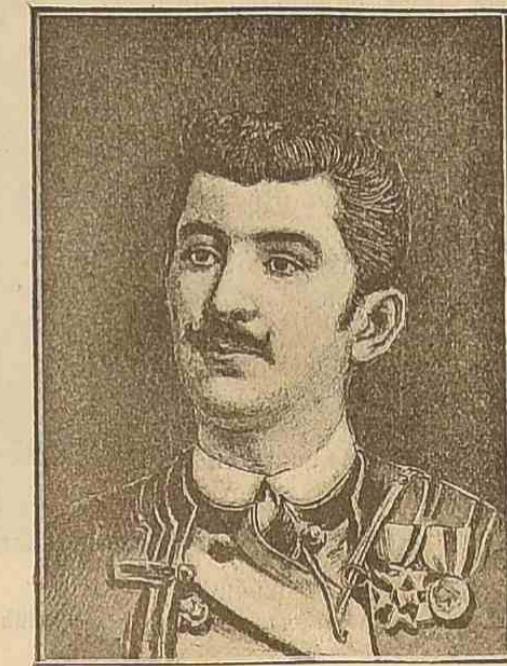
— Сейчасъ вамъ расскажу. — Онъ
отгуда, изъ Сикета, что около Монь-
Блан. Онъ не сидитъ на мѣстѣ, онъ
обѣгалъ уже, какись, всю землю, а
все еще не нашелъ себѣ счастья. Ею
счастье, видно, лежитъ въ его дорож-
номъ мѣшкѣ. — Ну, да, катящійся
камень мхомъ не обрастаєтъ. Онъ
работаетъ надъ проведеніемъ просе-
лочной дороги, внизу села. Онъ зна-
етъ очень много исторій, говорить
безъ конца. У насъ теперь никто боль-
ше не спитъ.

— Какъ такъ? Никто не спитъ?

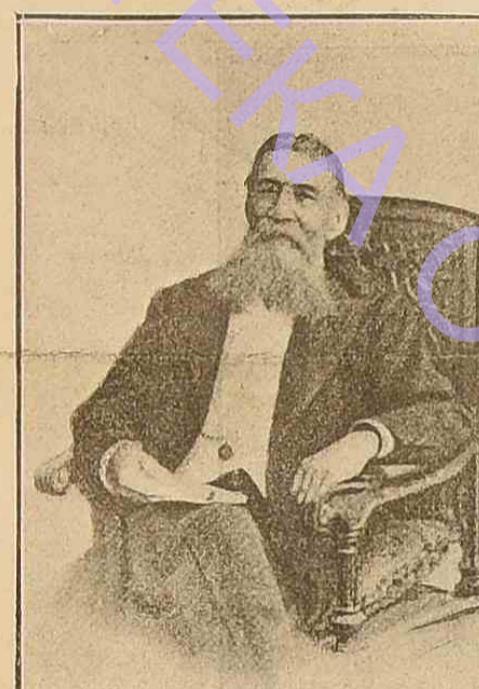
— Ну, да, г. старшина. Теперь
какъ разъ сѣнокосъ, днемъ работаютъ,
вечеромъ собираются въ ригу, гдѣ
онъ иочуетъ. Ложатся на соломѣ, и
онъ разсказываетъ. Онъ говорить все
время, онъ можетъ говорить цѣлыми
недѣлями. Право, ни одинъ адвокатъ
не говорить такъ, какъ онъ. Я слы-
шала пѣкоторыхъ изъ нихъ, они не
были такъ красорѣчивы. Все равно,
какъ изъ отвернутаго крана: льется,
льется, и это точно струя вина: такъ
онъ вамъ веселитъ душу. Ну, вы по-
нимаете, что никто и не хочетъ спать.
Онъ всюду путешествовалъ; былъ въ
Шарикѣ, гдѣ служилъ на механиче-
скомъ завоѣ, былъ въ странѣ не-
гревъ и еще въ той странѣ, гдѣ про-
копали каналъ для пароходовъ, вотъ
какъ въ Панамѣ, гдѣ всѣ потеряли
свои деньги.

— Кромѣ депутатовъ.

— Да разумѣется. Онъ разсказываетъ
всѣчъ удивительныхъ вещей; можетъ
быть, это все и правда. Вамъ надо
его послушать, г. генералъ; какъ.

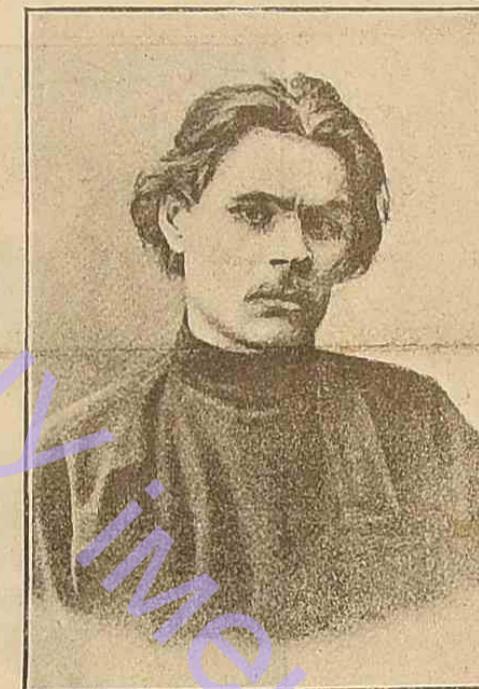


Княжичъ черногорскій Мирко,
обрученный недавно въ Ницѣ съ до-
черью сорбскаго полковника Константи-
новича, родственника короля Алек-
сандра.

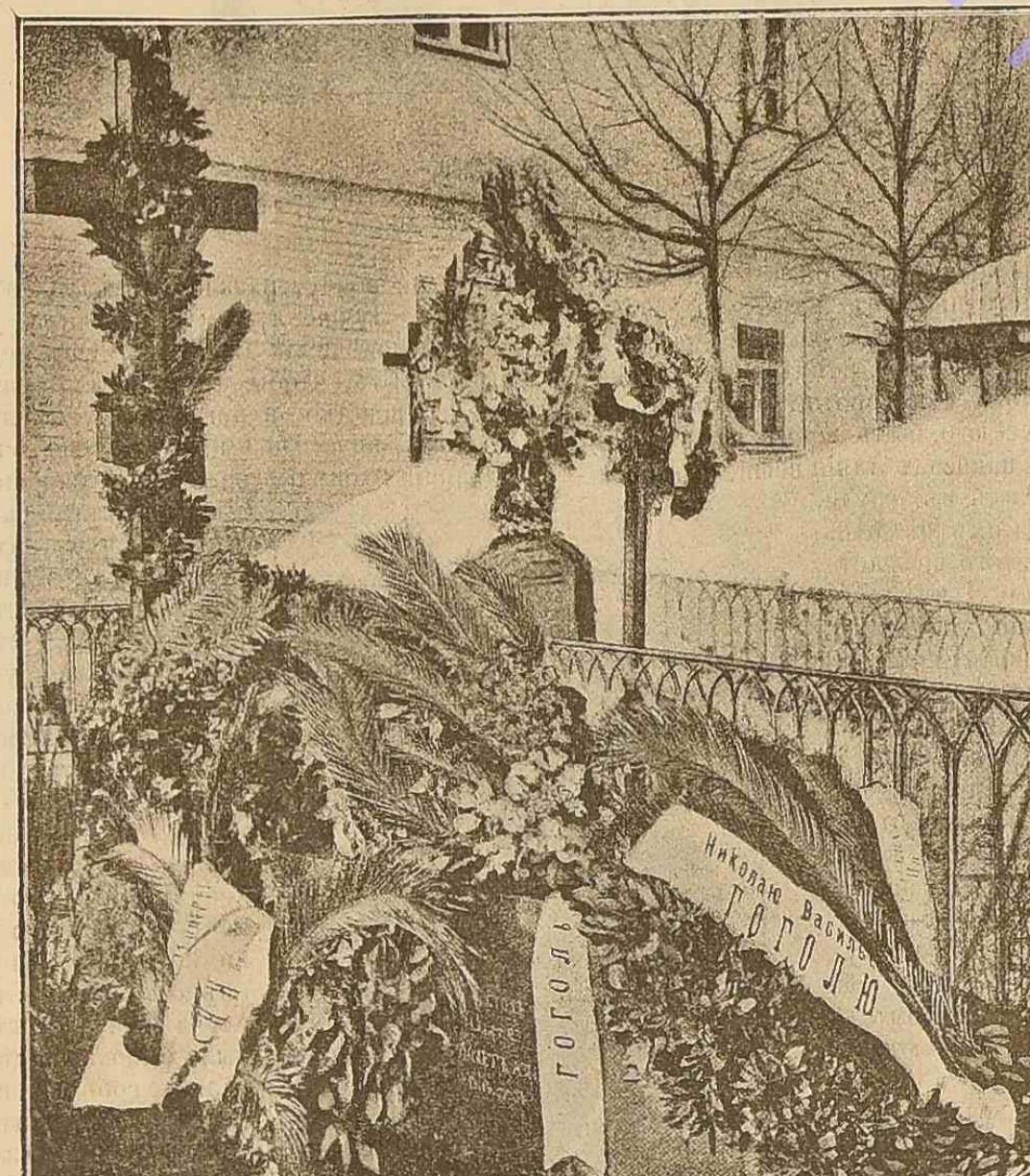


А. В. Сухово-Кобылинъ

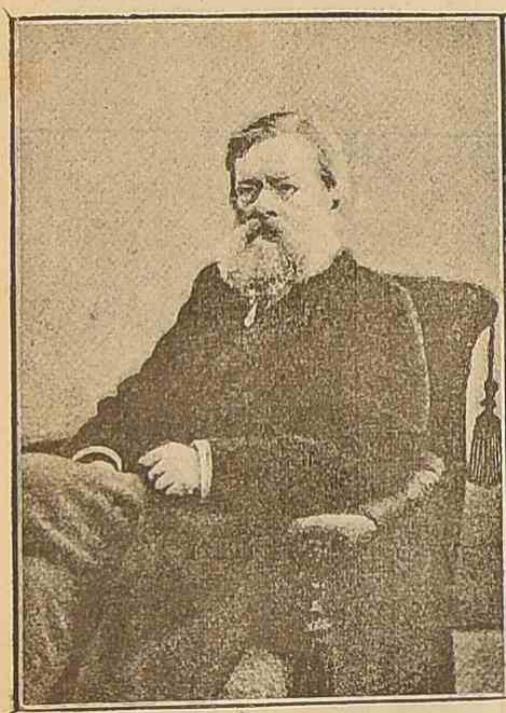
Новые почетные члены академіи наукъ.



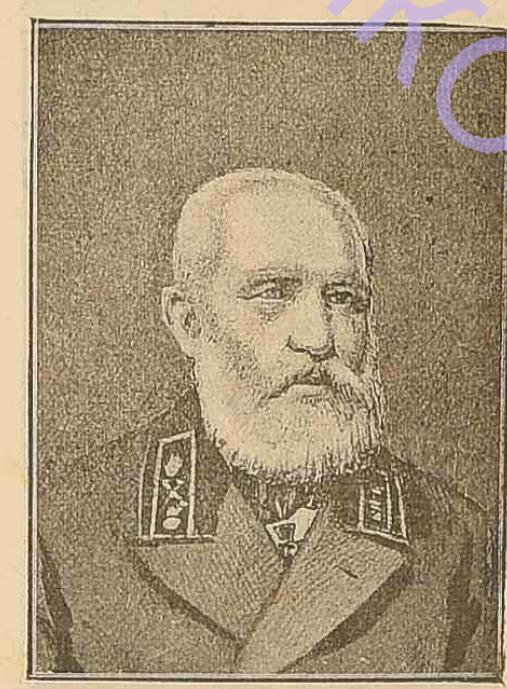
А. М. Пѣшковъ (Максимъ Горький).



Чествование памяти Н. В. Гоголя, 21 февраля 1902 г. въ Москвѣ. — Могила Гоголя.



А. Н. Пытинъ.
(По поводу 50-лѣтія литературной де-
ятельности).



† В. К. Аріонъ,
извѣстный дѣятель по лѣсоводству.

падаль мѣстами на солому и бросалъ фантасіческіе блики, перебѣгавшіе по стропиламъ.

— Мы устроимся поудобнѣе, и я вамъ разскажу, какъ я посѣтилъ Виктора Гюго.

Опять посѣтилъ Виктора Гюго! Безъ сомнѣнія, онъ былъ сумасшедшій. Какъ могъ онъ попасть въ домъ великаго человѣка? Быть можетъ, починялъ у него мебель. Я слышала, какъ хрустѣла солома и всѣ усаживались, громко переговариваясь между собою.

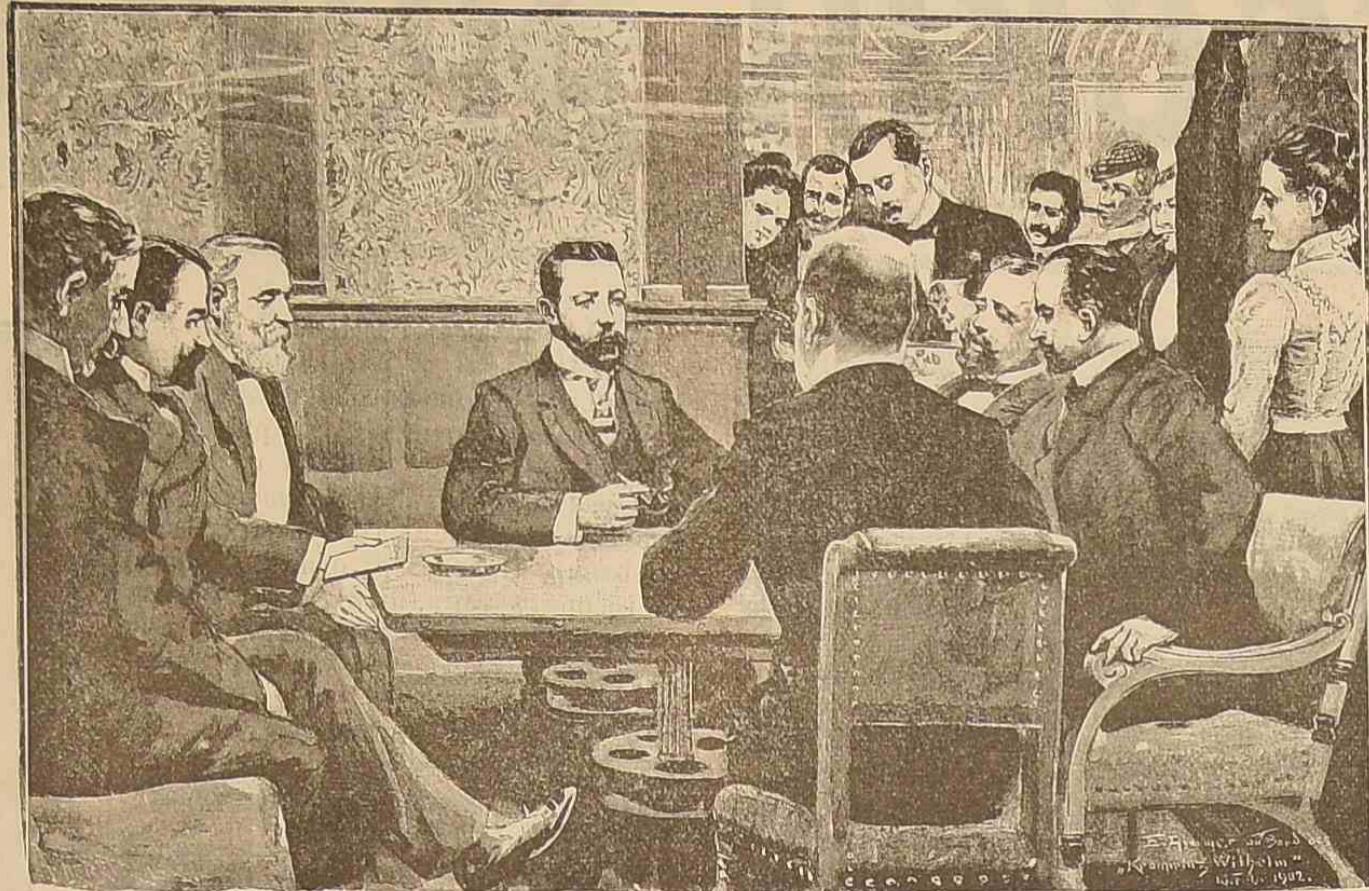
— Что это за человѣкъ — Викторъ Гюго?

— Я тебѣ говорю, я видѣлъ его портретъ въ газетѣ, когда онъ умеръ. Еще были книжескія похороны. Это уже давно.

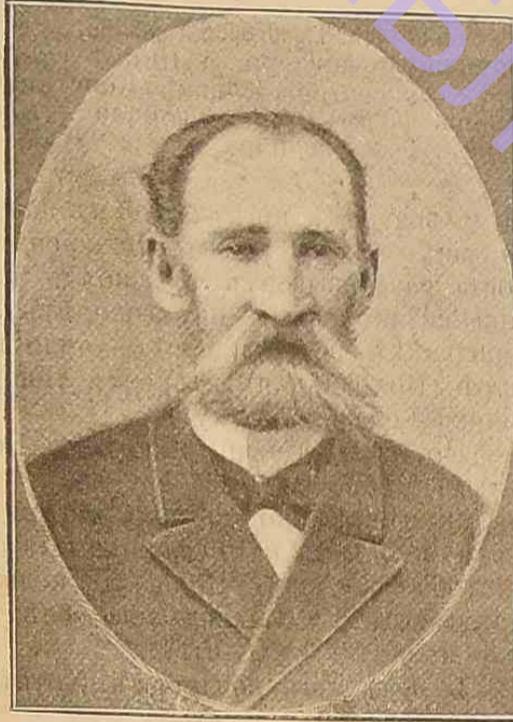
— Онъ былъ сенаторомъ..

Всѣ голоса смолкли, когда заговорилъ Воженѣ.

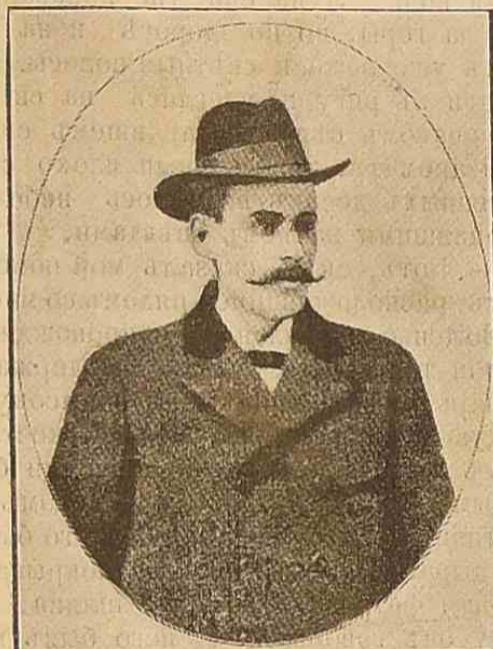
— Да, это былъ насто-



Принцъ Генрихъ съ своей свитой въ курительному салону „Кронпринца Вильгельма“ на обратномъ пути въ Европу.



† П. В. Верещагинъ,
известный агрономъ и колонизаторъ.



Алавантичъ,
покушавшій недавно на государственный переворотъ въ Сербии и при этомъ убитый сербскимъ полковникомъ Николицемъ.



Виолончелистъ Ж. Малинъ.
(По поводу предстоящаго концерта).

ящій человѣкъ Викторъ Гюго. И теперь такие люди рѣдки. Онъ любилъ меньшую братию, любилъ Францію, свободу. Его сердце было доступно состраданию: онъ былъ защитникъ несчастныхъ. Мне пришлось таки побѣгать по свѣту, я видѣлъ многихъ извѣстныхъ людей: Лессенса видаль въ Египтѣ, Гамбетту, который

еще „Рюи Блазъ“ — лакай, который такъ умно говорить, что его рѣчи слушаютъ министры и королева Испаніи — потому что это происходитъ въ Испаніи — благодаря его за то, что онъ такъ любить свою страну. Я видѣть это въ театрѣ: мнѣ знакомый машинистъ далъ билетикъ. Но я пи-



П. С. Ермоленко,
артистка Императорской оперы въ Петербургѣ.
(По поводу предстоящаго концерта).

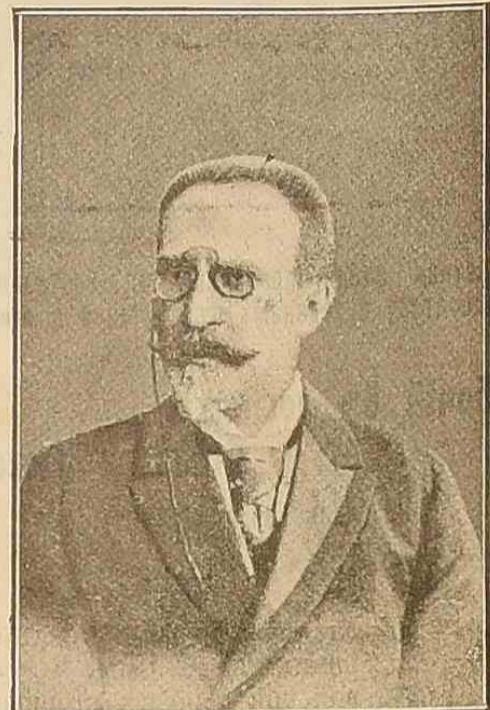
очень хорошо говорилъ; Гарibalди, который пришелъ намъ на помощь, Рошфора, съ его хохолкомъ на головѣ.. Ну, такъ вотъ! всѣмъ имъ далеко до Виктора Гюго, потому что видите Викторъ Гюго былъ всѣмъ какъ отецъ. Онъ написалъ такія вещи, что сердце дрожитъ въ груди, когда ихъ читаешь. Вы этого не знаете, потому что, извѣстно, въ деревнѣ не читаютъ книгъ; земля требуетъ работы, и нѣтъ привычки къ чтению. Онъ написалъ „Отверженные“: это такая толстая книга, въ которой говоритъ, что — бѣдныхъ часто считаютъ худшими, чѣмъ они есть на самомъ дѣлѣ, и сажаютъ въ тюрьму, а часто они лучше, чѣмъ иные богатые помѣщики. Тамъ есть исторія одного каторжника, лучшаго изъ людей. Это просто поразительно!

когда не кончу, разказывая вамъ эти исторіи. Лучше я вамъ расскажу о своемъ посѣщеніи В. Гюго. Онъ первый хотѣлъ, чтобы у насъ было братство, и равенство, и когда онъ увидѣлъ, что опять ничего не выйдетъ хорошаго во Франціи то онъ разсердился и отправился

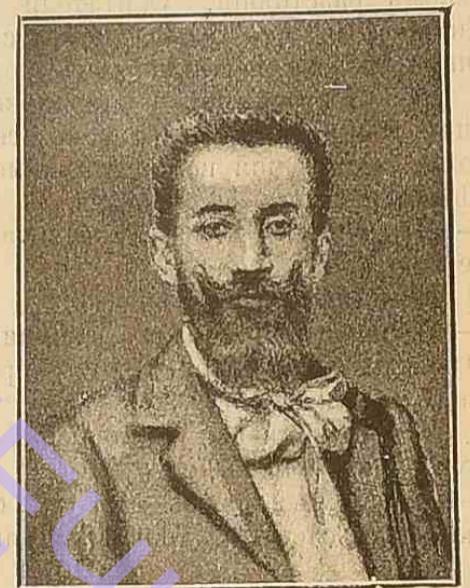
на тотъ англійскій островъ, что въ самомъ морѣ, совсѣмъ какъ Наполеонъ, настоящій, разумѣется. Но когда пруссаки вошли во Францію, онъ вернулся въ Парижъ, чтобы настѣнъ защищать и народъ выбралъ его своимъ первымъ депутатомъ. Вотъ тогда то я его и видѣлъ. Сейчасъ объясню, какъ это случилось. Тогда было выбрано национальное собраніе, въ Версалѣ. Депутаты того не времени заботились о рабочихъ. Теперешніе только дѣлаютъ видъ, что заботятся. Вы всѣ, т. е.



А. Д. Вяльцева.
(По поводу предстоящаго концерта).



Н. А. Чѣышевъ,
новый предсѣдатель каменецъ по-
дольскаго окружнаго суда.



Поль Эскудізъ,
новый президентъ парижскаго муни-
ципальнаго совѣта.



Пianистъ Гр. А. Монтеворте.
(По поводу предстоящаго концерта).

крестьяне, гораздо счастливѣе рабочаго; я могу обѣ этомъ судить, и я землю обрабатывалъ, свою землю и работалъ у другихъ. Такъ вотъ лучше работать на своей землѣ и спать на соломѣ, чѣмъ поль чужой кровлей. Я не жалуюсь — мѣхъ всюду хорошо. Когда видѣдъ когда всѣ люди будутъ братьями и у всѣхъ будетъ всего довольно, каждый будетъ счастливъ. Но мы еще до этого не дошли, къ несчастью.

Воженѣ перевѣзъ духъ послѣ этой общей фразы.

Мы далеко отклонилися въ сторону отъ Виктора Гюго и я ждалъ, что будетъ дальше. Воженѣ горячо продолжалъ:

— Люди должны любить другъ друга... Но довольно. Итакъ, рабочие должны были сами о себѣ заботиться, разъ депутаты ничего не дѣлали. Учредили такое об-



Раскопки баль Аги, подъ развалинами которыхъ погребены многочисленные трупы.



Оглѣданіе позойника, извлеченнаго изъ-подъ развалинъ послѣ землетрясенія.

Землетрясение въ Шемахѣ.

щество, которое называлось конгресъ пролетариата. Оно обязало разматривать жалобы тѣхъ, кому трудно было добывать свой хлѣбъ, и изъ его среды выбрали трехъ членовъ, чтобы изложить наши нужды национальному собранию. Выбрали одного фактора, башмачника и вящего покорного слугу. Да, я былъ избранъ парижскимъ народомъ и долженъ былъ выполнить эту задачу. Тогда я работалъ въ большихъ механическихъ мастерскихъ. Хорошо. Такъ вотъ, прежде чѣмъ отправиться, мы трое рѣшили попросить какого-нибудь вѣднаго депутата насть сопровождать, такъ какъ, вы понимаете, мы немного трусилъ.

— Попросимъ дядюшку Гюго? — говорю я имъ.

— Идетъ! — отвѣчали они. И мы отправились къ Виктору Гюго. Звонимъ. Намъ открываетъ красивая, молодая лада. Вы понимаете; мы не имѣли особенно важнаго вида и на нашихъ лицахъ не было написано, что мы представители французскихъ рабочихъ.

— Что вамъ угодно? — спрашивавшь она.

— Мы пришли къ учителю, — отвѣчало я ей.

— Онъ не можетъ васъ принять, сегодня.

Тогда я достаю кусочекъ бумаги изъ кармана, пишу па немъ: "Пролетаріи Франціи" и подаю его дамѣ, говоря:

— Будьте добры передать ему это. Черезъ минуту насть позвали въ кабинетъ, большой, хорошо освѣщенный,

и попросили присѣсть. И вотъ открылась дверь и вошелъ Викторъ Гюго, протягивая къ намъ руки. Я сю сейчасъ вижу. Онъ казался вялъ, чѣмъ былъ, съ своими красивыми сѣдыми во-

пеніе, я ничего не могъ выговорить. „Учитель“, говорю, я не... не могу... говорить... отъ волненія... А онъ мнѣ отвѣчаетъ съ кротостью.

— Я вѣсъ понимаю, другъ мой,

ваниѣ онъ меня взялъ за руку и сказалъ:

— Это хорошо, мой другъ. Вы всѣ троє, позавтракаете со мной. У насъ будетъ больше времени обсудить ваше дѣло. Сердце мое всегда открыто для всѣхъ страждущихъ...

Онъ бы намъ сказалъ еще много великихъ словъ: мы его слушали, какъ бы слушали нашего отца въ его смертный часъ, — но кто-то постучалъ въ дверь и поспѣшился дѣтскій смѣхъ. Лицо Виктора Гюго просияло, онъ улыбнулся и сказалъ намъ:

— Вы представляете собой Францію, я покажу вамъ будущее Франціи.

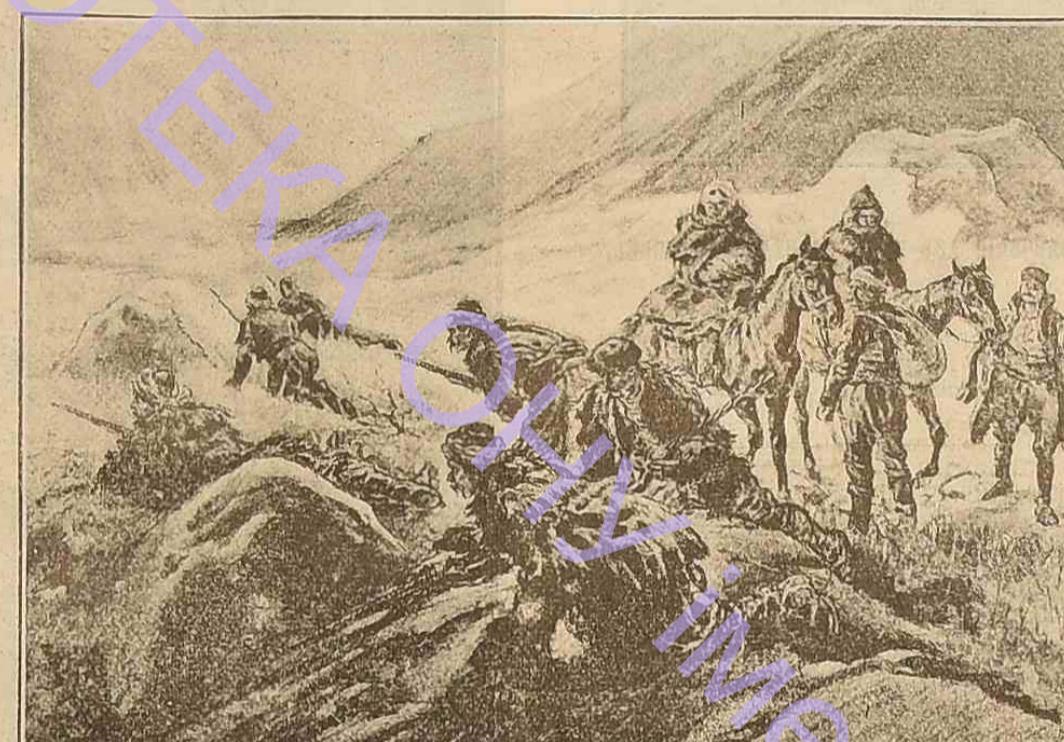
Онъ вышелъ и вернулся съ двумя малютками, мальчикомъ и дѣвочкой, онъ держалъ ихъ за руки. Онъ указалъ маленькой дѣвочкѣ на меня и сказалъ ей:

— Жанна, видишь этого человѣка? Это Франція. Пойди, попѣлуй его.

И малютка побѣжала ко мнѣ, вѣзла ко мнѣ на колѣни (я не шевелился), обвила рученками мою шею и спросила, смотря мнѣ прямо въ лицо.

— Такъ это ты — Франція? Ну, она совсѣмъ не красива. Зачѣмъ дѣдушка хочетъ, чтобы я тебя поцѣловала?...

Все-таки она меня поцѣловала. Вотъ какъ Викторъ Гюго, великий человѣкъ, принялъ на сѣсть простыхъ рабочихъ. Можна ли относиться съ большими радушіемъ? Правду сказать, мы не много говорили за завтракомъ, но ушли отъ него съ теплымъ чувствомъ и гордые его пріемомъ. Теперь я вамъ

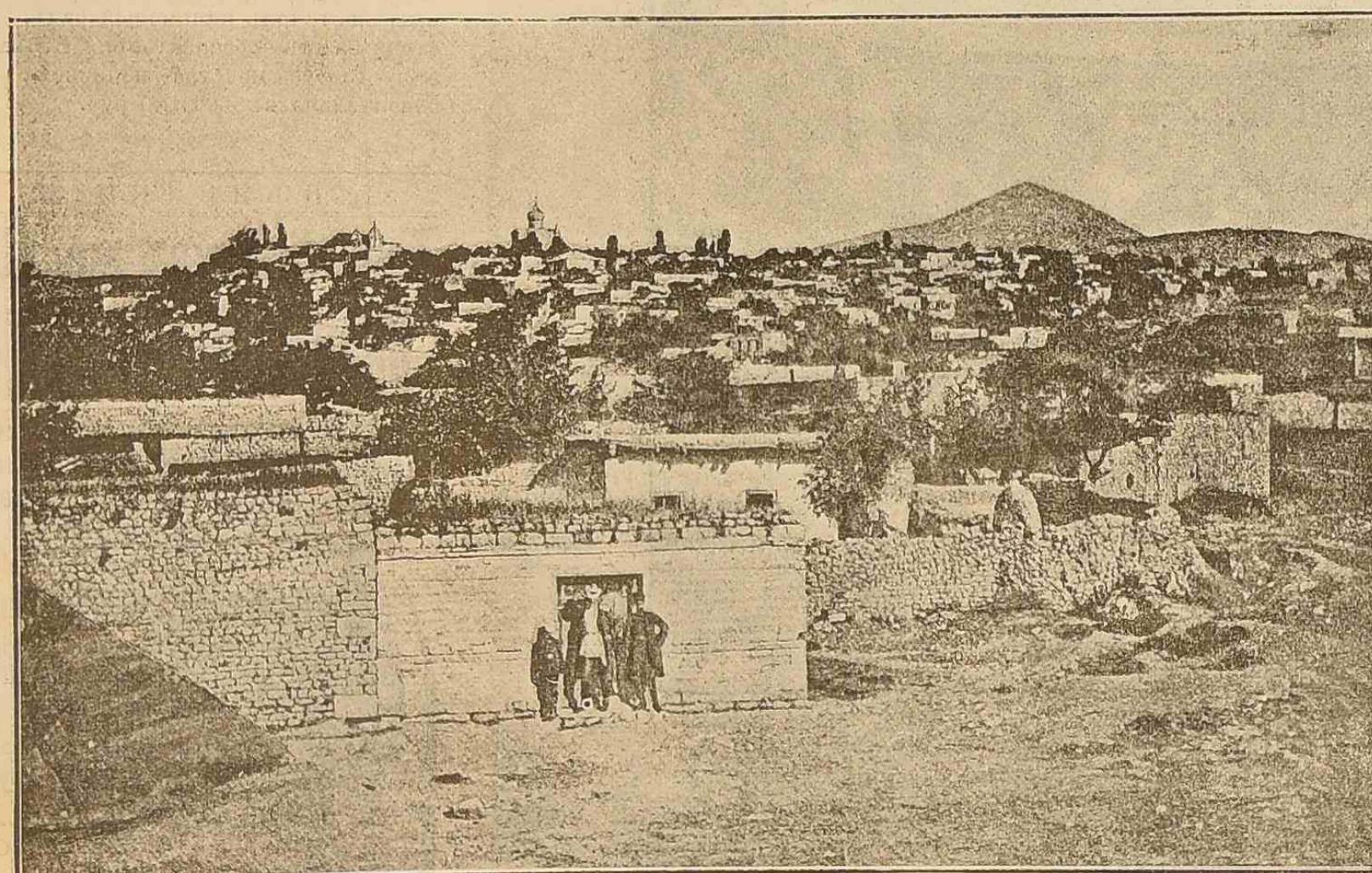


Къ юсвобожденію миссъ Стонъ и г-жи Цилки. — Горное ущелье въ Балканахъ, где турецкіе разбойники скрывались съ своими пленницами.

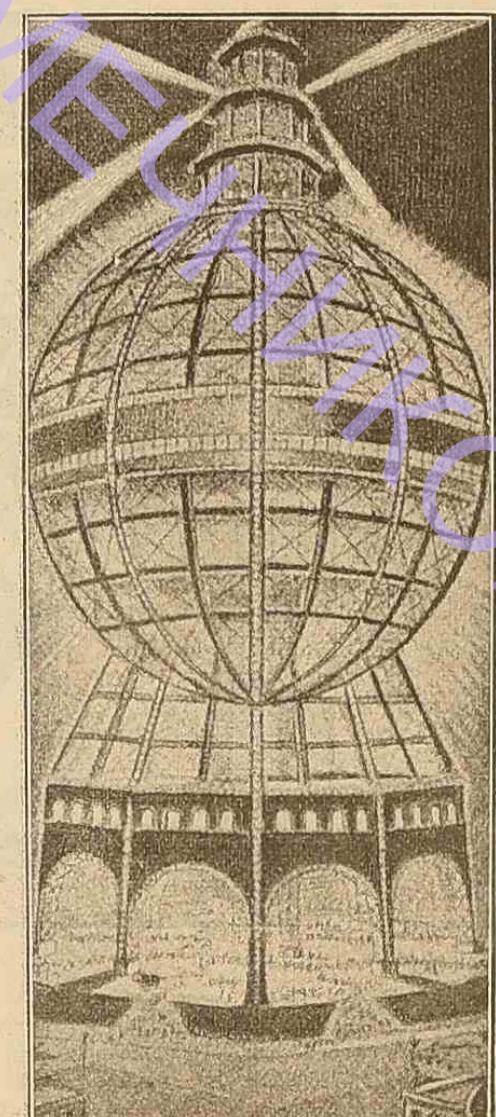
лосами, похожій на благословляющаго настыря. Шкогда я его увидѣлъ, того, кто написалъ "Отгражденіяхъ", того, кто такъ любилъ всѣхъ несчастныхъ, великаго патріота — меня охватило вол-

упокойтесь. Я такой человѣкъ, какъ и вы. Я за васъ, пролетаріи Франціи...

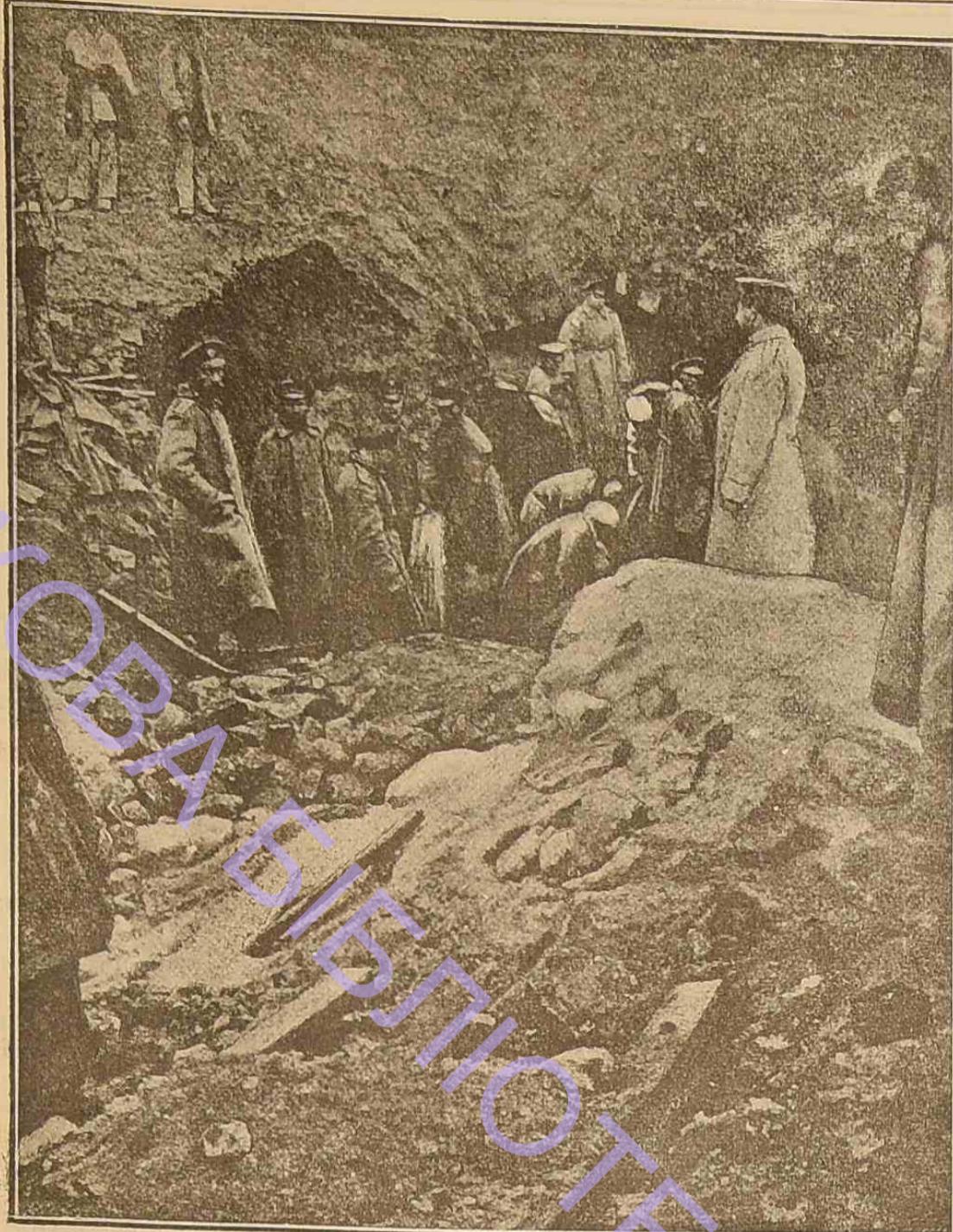
И тогда я началъ говорить и изложилъ ему наши жалобы и когда хотѣлъ сбѣснить пѣдробиѣ наши требо-



ЗЕМЛЯТРЕСЕНІЕ ВЪ ШЕМАХѢ. — Общий видъ г. Шемахи до землетрясения со стороны бульвара.



Вавилонская башня.



ЗЕМЛЕТРЯСЕНИЕ ВЪ ШЕМАХЪ.—Раскопки башни и извлечеи изъ-подъ развалинъ труповъ.

расскажу „Отверженныхъ“...

Я не собираюсь резюмировать „Отверженныхъ“ по рассказу Воженье.

Когда я вышелъ изъ риги луна была высоко въ небѣ. Ея бѣлый свѣтъ разливался по деревнѣ. И я вернулся въ городъ, раздумывая о таинственномъ оправдании людей и идей, совершающемся въ мозгахъ тѣхъ, которые просты душой.

РАЗНЫЯ ИЗВѢСТИЯ.

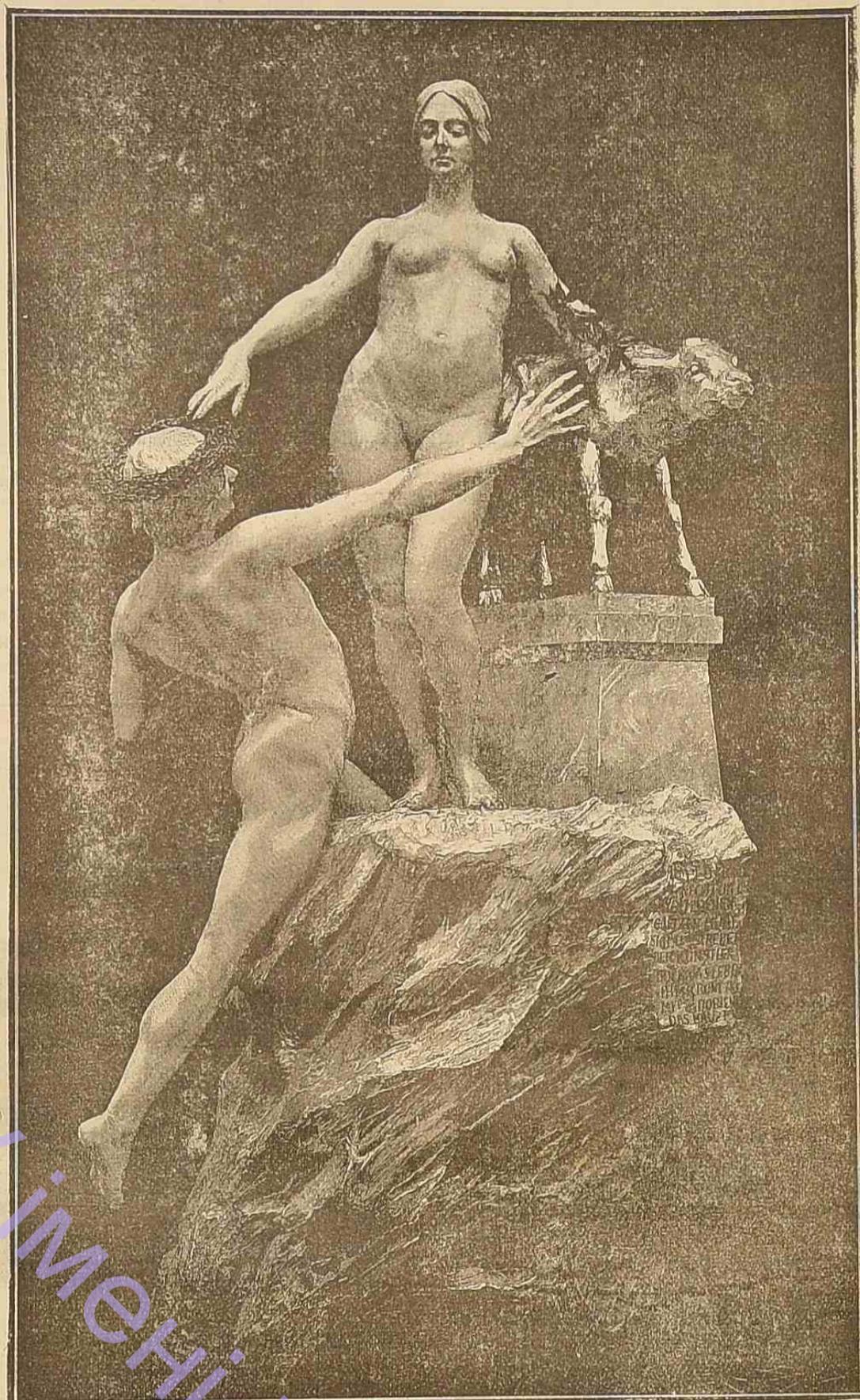
— О царящей въ южной Америкѣ простотѣ нравовъ весьма рељефное представление даютъ пришедшія недавно въ Европу подробности происходившей въ январѣ мѣсяцѣ въ Асунсьонѣ „смѣны“ президента парагвайской республики Асевалия. Нѣсколько политическихъ противниковъ Асевалия соста-

вили заговоръ съ цѣлью смѣстить неудобного для нихъ президента. Не долго думая, они овладѣли особомъ президента и предложили ему подписать „актъ добровольнаго отречения“ отъ должности, причемъ ради убѣдительности приставили къ его лбу дуло револьвера, угрожая въ случаѣ отказа подписать преодоленіемъ ему бумагу очистить президентскую вакансию „естественнѣмъ“ путемъ. Понятно, что на такіе доводы у президента не нашлось сколько-нибудь серьезныхъ возраженій, и онъ подписалъ свое добровольное отреченіе. Однако, едва эти любезные кабаллеро оставили г. Асевалия, какъ онъ сталъ раскапывать въ сдѣланномъ имъ шагъ и, въ концѣ-концовъ, категорически отказался уйти. Такое предательство возмутило его противниковъ, и они, объявивъ его военнопленнымъ, препроводили его подъ сильными конвоемъ въ казармы кавалерійскаго полка, где онъ и былъ запертъ.

Вавилонская башня.

Устроители готовящейся столѣтней выставки въ Санть-Луци, въ видѣ great attraction, сооружаютъ гигантскій глобусъ въ 350 английскихъ футовъ въ диаметрѣ, который будетъ установленъ на восьмиугольной подставкѣ въ 350 английскихъ футовъ, а завершится башнеоб-

разной надстройкой въ 50 футовъ широты. Въ первомъ этажѣ этого чудовища, которое должно перешагнуть своимъ размѣрами Эйфелеву башню на всемирной Парижской выставкѣ и гигантское колесо на Чикагской выставкѣ, на высотѣ 110 футовъ надъ землей будетъ помышляться ресторанный съ театромъ Variete на площади, где могли бы помѣ-



„Художникъ и жизнь“ символическая группа Йордана.

(„Не ради золотого тельца трудится весь вѣкъ художникъ, а изъ-за лавроваго вѣнца; неумолимая же действительность выбываетъ его главу только терновымъ вѣнцомъ“).

ститься 8,000—10,000 лицъ; во второмъ этажѣ—будетъ Колизей, приблизительно съ такой-же площадью, а въ третьемъ этажѣ—музыкальная зала. Нѣсколько выше наимѣнѣнъ пальмовый садъ, а въ самой башнѣ—обсерваторія. Стоимость этого глобуса-монстра исчисляется приблизительно въ 3,000 000 руб.

ОБЪЯВЛЕНИЯ.

Лучший другъ желудка ВИНО СЕНЬ-РАФАЭЛЬ

предлагается какъ тоническое, укрепляющее и способствующее пищеваренію.

БРОНШОРА Ф

СЕНЬ-РАФАЭЛЬСКОМЪ ВИНЪ

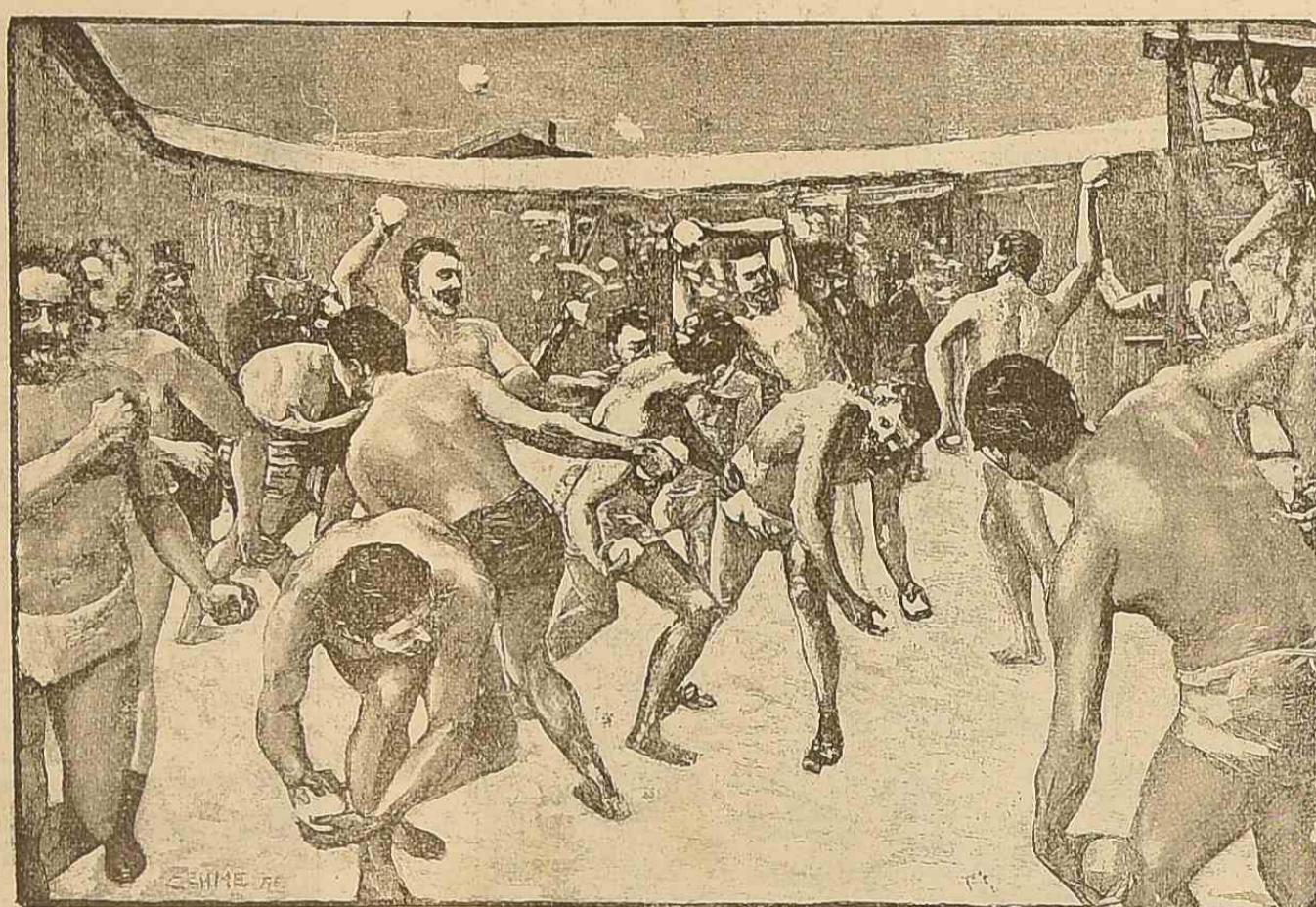
какъ о питательномъ укрепляющемъ и дѣлѣномъ средствѣ,

д-ра де-БАРРЕ

высыпается по требованію.

ОНО ПРЕВОСХОДНО НА ВКУСЪ.

Compagnie du vin St.-Raphael. Valence, Drome, France.



Новый спортъ въ Берлинѣ.

Въ Берлинѣ въ эту зиму вошелъ въ моду особый видъ гигиеническаго спорта, имѣющаго цѣлью закаленіе тѣла и вообще физическое воспитаніе организма. Съ этой цѣлью любители этого „воздушнаго спорта“ собираются на специально для того устроенномъ въ Шарлоттенбургѣ обширномъ велодромѣ, снабженномъ всевозможными гимнастическими приспособленіями, и въ одинихъ купальныхъ костюмахъ предаются при всякой погодѣ атлетическимъ играмъ, гимнастическимъ упражненіямъ, метаниѣ дисковъ, бросанію сибѣкортъ и т. д.